

**Üldkohtu 3. juuli 2013. aasta otsus — Warsteiner Brauerei Haus Cramer versus Siseturu Ühtlustamise Amet — Stuffer (ALOHA 100 % NATURAL)**

(Kohtuasi T-243/12) <sup>(1)</sup>

*(Ühenduse kaubamärk — Vastulausemenetlus — Ühenduse kujutismärgi ALOHA 100 % NATURAL taotlus — Varasem siseriiklik sõnamärk ALOA — Suhteline keeldumispõhjus — Segiajamise tõenäosus — Määruse (EÜ) nr 207/2009 artikli 8 lõike 1 punkt b)*

(2013/C 233/15)

Kohtumenetluse keel: saksa

**Pooled**

*Hageja:* Warsteiner Brauerei Haus Cramer KG (varem International Brands Germany GmbH & Co. KG) (Warstein, Saksamaa) (esindajad: advokaadid B. Hein ja M.-H. Hoffmann)

*Kostja:* Siseturu Ühtlustamise Amet (kaubamärgid ja tööstusdisainilahendused) (esindaja: G. Schneider, hiljem A. Schifko)

*Teine menetluspool apellatsioonikojas, menetlusse astuja Üldkohtus:* Stuffer SpA (Bolzano, Itaalia) (esindaja: advokaat F. Jacobacci)

**Ese**

Hagi Siseturu Ühtlustamise Ameti (kaubamärgid ja tööstusdisainilahendused) esimese apellatsioonikoja 14. märtsi 2012. aasta selle otsuse R 1058/2011-1 peale, mis puudutab Stuffer SpA ja Warsteiner Brauerei Haus Cramer KG, varem International Brands Germany GmbH & Co. KG vahelist vastulausemenetlust.

**Resolutsioon**

1. Jätta hagi rahuldamata.
2. Mõista kohtukulud välja Warsteiner Brauerei Haus Cramer KG-lt.

<sup>(1)</sup> ELT C 217, 21.7.2012.

**Üldkohtu 4. juuli 2013. aasta otsus — Laboratoires CTRS versus komisjon**

(Kohtuasi T-301/12) <sup>(1)</sup>

*(Inimtervishoius kasutatavad ravimid — Ravimi „Orphacol” müügiloo taotlemine — Komisjoni keeldumisotsus — Määrus (EÜ) nr 726/2004 — Direktiiv 2001/83/EÜ — Hästi tõestatud meditsiiniline kasutus — Erandlikud asjaolud)*

(2013/C 233/16)

Kohtumenetluse keel: inglise

**Pooled**

*Hageja:* Laboratoires CTRS (Boulogne-Billancourt, Prantsusmaa) (esindajad: barrister K. Bacon, solicitors M. Utges Manley ja M. Barnden)

*Kostja:* Euroopa Komisjon (esindajad: E. White, M. Šimerdová ja L. Banciella)

*Hageja toetuseks menetlusse astujad:* Tšehhi Vabariik (esindajad: M. Smolek ja D. Hadroušek), Taani Kuningriik (esindajad: V. Pasternak Jørgensen ja C. Thorning), Prantsuse Vabariik (esindajad: D. Colas, F. Gloaguen ja S. Menez), Austria Vabariik (esindajad: C. Pesendorfer ja A. Posch); Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriik (esindajad: S. Behzadi-Spencer, hiljem C. Murrel ja lõpuks L. Christie, keda abistas barrister J. Holmes)

*Kostja toetuseks menetlusse astujad:* Poola Vabariik (esindajad: B. Majczynna ja M. Szpunar, hiljem M. Majczynna)

**Ese**

Nõue tühistada komisjoni 25. mai 2012. aasta rakendusotsus K(2012) 3306 (lõplik), millega Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 726/2004 kohaselt keeldutakse andmast müügiluba inimtervishoius kasutatavale harvikravimile „Orphacol — Koolhape”.

**Resolutsioon**

1. Tühistada komisjoni 25. mai 2012. aasta rakendusotsus K(2012) 3306 (lõplik), millega Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 726/2004 kohaselt keeldutakse andmast müügiluba inimtervishoius kasutatavale harvikravimile „Orphacol — Koolhape”.
2. Jätta Euroopa Komisjoni kohtukulud tema enda kanda ja mõista temalt välja Laboratoires CTRS kohtukulud.
3. Jätta Tšehhi Vabariigi, Taani Kuningriigi, Prantsuse Vabariigi, Austria Vabariigi, Poola Vabariigi ning Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi kohtukulud nende endi kanda.

<sup>(1)</sup> ELT C 250, 18.8.2012.